

INFORMAZZJONI MILL-ISTATI MEMBRI

INFORMAZZJONI TARIFFARJA OBBLIGATORJA

(2007/C 145/08)

Lista ta' l-awtoritajiet doganali indikati mill-Istati Membri biex jirċievu applikazzjonijiet għal, jew johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja, adottata skond l-Artikolu 6(5) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KEE) Nru 2454/93 ⁽¹⁾, kif emendat l-aħhar bir-Regolament (KE) Nru 214/2007 ⁽²⁾.

Stat Membru	Awtorità Doganali
L-AWSTRIJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Zentralstelle für Verbindliche Zolltarifauskünfte Vordere Zollamtsstraße 5 A-1030 Wien</p>
IL-BELĠJU	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Centrale administratie der douane en accijnzen Dienst Nomenclatuur (Tarief), Landbouw en Waarde Cel BTI North Galaxy — Gebouw A — 8ste verdieping Koning Albert II laan 33 B-1030 Brussel</p> <p>Administration centrale des douanes et accises Service Nomenclature (Tarif), Agriculture et Valeur Cellule RTC North Galaxy Bâtiment A — 8^{ème} étage 33, Avenue Albert II B-1030 Bruxelles</p>
IL-BULGARIJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Агенция “Митници” Централно Митническо Управление ул. “Г. С. Раковски” No. 47 BG-София 1202</p>
ĊIPRU	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Τμήμα Τελωνείων Υπουργείο Οικονομικών Γωνία Μ. Καραολή και Γρ. Αυξεντίου 1096 Λευκωσία Ταχ. Διεύθυνση: Αρχιτελωνείο CY-1440 Λευκωσία</p>
ID-DANIMARKA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>L-awtoritajiet doganali u l-awtoritajiet tat-taxxa kollha</p>

⁽¹⁾ ĠUL 253, 11.10.1993, p. 1.

⁽²⁾ ĠUL 62, 1.3.2007, p. 6.

Stat Membru	Awtorità Doganali
L-ESTONJA	Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jorhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja
	Maksu-ja Tolliamet Narva mnt 9j EE-15176 Tallinn
IL-FINLANDJA	Awtoritajiet doganali indikati biex jorhorġu informazzjoni tariffarja obbligatorja
	Tullihallitus — Tariffyksikkö Erottajankatu 2, PL 512 FIN-00101 Helsinki
	Tullstyrelsen Tariffenhet Skillnadsgatan 2, PB 512 FIN-00101 Helsingfors
	Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal informazzjoni tariffarja obbligatorja
	Il-Bord tad-Dwana u l-uffiċċji kollha tad-dwana
FRANZA	Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jorhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja
	Direction générale des Douanes et Droits indirects, bureau E4, 8 rue de la Tour des Dames F-75436 Paris cédex 09
IL-ĠERMANJA	Awtoritajiet doganali indikati biex jorhorġu informazzjoni tariffarja obbligatorja
	Oberfinanzdirektion Cottbus Zolltechnische Prüfungs- und Lehranstalt Berlin Grellstraße 18-24 D-10409 Berlin għal oġġetti tal-Kapitoli 10, 11, 20, 22, 23 kif ukoll il-Kapitoli 86 sa 92 u 94 sa 97 tan-nomenklatura doganali
	Oberfinanzdirektion Hamburg Zolltechnische Prüfungs- und Lehranstalt Baumacker 3 D-22523 Hamburg għal oġġetti tal-Kapitoli 2, 3, 5, 9, 12 sa 16, 18, 24 u 27, intestaturi 3505 u 3506 kif ukoll il-Kapitoli 38 sa 40, 45 u 46 tan-nomenklatura doganali
	Oberfinanzdirektion Koblenz Zolltechnische Prüfungs- und Lehranstalt Frankfurt am Main Gutleutstraße 185 D-60327 Frankfurt am Main għal oġġetti tal-Kapitoli 25, 32, 34 sa 37 (minbarra l-intestaturi 3505 u 3506), 41 sa 43 u 50 sa 70 tan-nomenklatura doganali
	Oberfinanzdirektion Köln Zolltechnische Prüfungs- und Lehranstalt Merianstraße 110 D-50765 Köln għal oġġetti tal-Kapitoli 17, 26, 28 sa 31, 33, 47 sa 49, 71 sa 83 u 93 tan-nomenklatura doganali
	Oberfinanzdirektion Nürnberg Zolltechnische Prüfungs- und Lehranstalt München Lilienthalstraße 3, 85570 Markt Schwaben għal oġġetti tal-Kapitoli 1, 4, 7, 8, 19, 21 tan-nomenklatura doganali Sophienstraße 6 D-80333 München Għal oġġetti tal-Kapitoli 6, 44, 84 u 85 tan-nomenklatura doganali
	Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal informazzjoni tariffarja obbligatorja
	L-uffiċċji doganali kollha

Stat Membru	Awtorità Doganali
IL-GREĊJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jōhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ & ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ Γενική Γραμματεία Φορολογικών & Τελωνειακών Θεμάτων Γενική Διεύθυνση Τελωνείων & Ειδικών Φόρων Κατανάλωσης Διεύθυνση Δασμολογική (Δ. 17) Τμήμα Α' (Δασμολογικό) Ταχ.Δ/ση: Λεωφ. Αμαλίας 40 GR-105 58 Αθήνα</p>
L-IRLANDA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jōhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Office of the Revenue Commissioners Classification Unit Customs Procedures Branch Government Offices Nenagh Co. Tipperary Ireland</p>
L-ITALJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jōhorġu informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Agenzia delle Dogane Ufficio Applicazione Tributi Via Mario Carucci, 71 I-00143 Roma</p> <p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>L-uffiċċji doganali kollha</p>
L-IŻVEZJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jōhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Tullverket Box 1 28 54 S-112 98 Stockholm</p>
IL-LATVJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jōhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Valsts ieņēmumu dienests Galvenā muitas pārvalde 11.novembra krastmala 17 LV-1841 Rīga</p>
IL-LITWANJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jōhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Muitinės departamentas prie Lietuvos Respublikos Finansų ministerijos A. Jakšto g. 1/25, LT-01105 Vilnius</p>
IL-LUSSEMBURGU	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jōhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Direction des douanes et accises B.P. 1605 L-1016 Luxembourg</p>
MALTA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jōhorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Binding Tariff Information Unit Customs House Valletta CMR 02 Malta</p>

Stat Membru	Awtorità Doganali
L-OLANDA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jorhōgu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Belastingdienst/Douane Rotterdam/kantoor Laan op Zuid t.a.v. Afdeling bindende tarief inlichtingen Postbus 50966 3007 BJ Rotterdam Nederland</p>
IL-POLONJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jorhōgu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Izba Celna w Warszawie ul. Erazma Ciołka 14A PL-01-443 Warszawa</p>
IL-PORTUGALL	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jorhōgu informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Direcção-Geral das Alfândegas e dos Impostos Especiais sobre o Consumo Direcção de Serviços de Tributação Aduaneira Rua da Alfândega, n.º 5 P-1149-006 Lisboa</p> <p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>L-uffiċċji doganali kollha</p>
IR-RENJU UNIT	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jorhōgu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>HM Revenue and Customs Frontiers, Duty Liability Team 2nd Floor, Alexander House 21 Victoria Avenue Southend-on-Sea Essex SS99 1AA United Kingdom</p>
IR-REPUBBLIKA ĊEKA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jorhōgu informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Celní ředitelství Praha Washingtonova 7 CZ-113 54 Praha 1</p> <p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Celní ředitelství Praha Oddělení závazných informací Washingtonova 7 CZ-113 54 Praha 1</p>
IR-RUMANIJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jorhōgu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Autoritatea Națională a Vămilor Strada Matei Millo, nr. 13, sector 1, București</p>
IS-SLOVAKKJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u jorhōgu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Colny urad Bratislava Oddelenie colnych tarif Mileticova 42 SK-824 59 Bratislava</p>

Stat Membru	Awtorità Doganali
IS-SLOVENJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Republika Slovenija Ministrstvo za finance Carinska uprava Republike Slovenije Generalni carinski urad Šmartinska 55 SLO-1523 Ljubljana</p>
SPANJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales Avda. Llano Castellano 17 E-28071 Madrid</p>
L-UNGERIJA	<p>Awtoritajiet doganali indikati biex jirċievu applikazzjonijiet għal, u johorġu, informazzjoni tariffarja obbligatorja</p> <p>Vám- és Pénzügyőrség Vegyvizsgáló Intézet Hősök fasora 20-24 H-1163 Budapest</p>